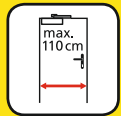




TS 504 S
Türschließer
Door closer



TS 504 S SB



www.burg.biz

de Hydraulisch gesteuerter Türschließer

- Schließgeschwindigkeit und Endschlag einstellbar
- Für Türen bis 110 cm Breite und einem Gesamtgewicht von max. 80 kg
- Für normale Anwendungen im Haus, Wohnungs- und Gewerbebereich

en Hydraulic door closer

- Closing speed and latching adjustable
 - For doors up to 110 cm and a total weight of max. 80 kg
 - For regular domestic, residential and commercial applications
- BURG-WÄCHTER UK LTD, Eurocam Technology Park,
Chase Way, Bradford, West Yorkshire, England BD5 8 HW

fr Ferme-porte hydraulique

- Vitesse de fermeture et impact hydraulique réglable
 - Pour une largeur de porte jusqu'à 110 cm et un poids total de 80 kg max.
 - Pour les applications domestiques, résidentielles et commerciales habituelles
- BURG WÄCHTER FRANCE SASu, Route de Pantegnies,
Ancien Site EDF, 59138 Pont Sur Sambre, France

nl Hydraulisch gestuurde deurdranger

- Sluitkracht en eindschlag instelbaar
- Tot 110 cm deurbreedte en een maximaalgewicht tot ongeveer 80 kg
- Voor normal gebruik in woningen en kantoren

it Chiudiporta regolata idraulicamente

cs Hydraulicky pohánův˚ zavíraã dveí

sk Hydraulicky ovládaný zatváraã dverí

sl Samodejni patent za zapiranje vrat

ro Amortizor usa

SC SECURO TECH SRL, Judetul Arad,
com. Frumuseni Nr. 727, CP: 317122

hu Hidraulikus vezérlési ajtóvisszahúzó

hr Automatski ureaj za zatvaranje vrata

pl Automat do zamykania drzwi sterowany hydraulicznie

ru Автомат для замыкания

bg Автоматично устройство за затваряне на врати

dk Hydraulisk dørlukker

sv Hydraulisk dörrstångare

fi Automaattinen oven sulkija

no Hydraulisk dørlukker

lv Hidrauliskai valdomas durų pritraukėjas

et Hüdraliline ukseulgur

lt Hidrauliski vadãma durvju aizvėrėja

pt Mola para portas hidraulica

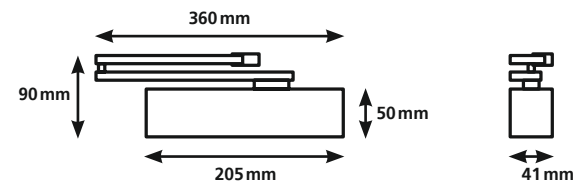
es Cierrapuertas controlado de manera hidrãulica

el Μηχανισμός αυτόματου κλεισίματος της πόρτας

tr Hidrolik kumandalı otomatik kapı kapama yayı



* Nur für Austausch des Produktes bzw. Ersatzteils bei sachgemäßer Handhabung - Only for exchange of product or spare part, subject to correct handling - Seulement pour l'échange du produit ou/et pièce de rechange lors d'une utilisation adéquate professionnelle - Alleen voor vervanging van het product resp. reserveonderdeel bij juist gebruik - Solo per la sostituzione del prodotto o del ricambio in caso di uso appropriato



BURG-WÄCHTER KG
Altenhofer Weg 15
58300 Wetter, Germany



Technische Änderungen, geringe Maß- und Gewichtsabweichungen vorbehalten - We reserve the right to change technical specification including slight variation in size and weight - Sous réserve de modifications techniques et de légères différences de dimensions et de poids - Technische wijzigingen, geringe verschillen van maat en gewicht voorbehouden - Ci riserviamo il diritto di riscontrare modificazioni tecniche piccole differenze di dimensioni e peso